

# La Semana Cómica

NUMERO 452  
FUNDADA EN 1935

Valle 25 CENTIMOS

Teléfono 6080 — Apartado 97 San José, Costa Rica, Editor: PIO LUIS ACUÑA Sábado 12 de Mayo de 1945

## Grandes Movimientos Sísmicos se Sienten en el Gabinete

En estos momentos el epicentro está en la Secretaría de Hacienda

**¡Oh Dios! Tú que trajiste a Solón Núñez, ¿por qué no te lo llevas?**

Ya don Solón Núñez celebró su último centenario en la Secretaría de Salubridad Pública. Está allí desde que los israelitas cruzaron el mar rojo.

Don Solón nos tiene aburridísimos.

Las pestes vienen y solitas se van.

El problema de la cañería sigue de mal en peor.

Para combatir el avance de la tuberculosis tuvieron que intervenir el

(Pasa a la Pág. CUATRO)

Era de esperarse que después de la sequía de plata y de iniciativas que ha tenido el gobiernito de don Teo, se dejaran venir algunos temblores en el seno del gabinetito. Y en eso estamos.

Hace algunas semanas se sintieron los primeros meneones en la Sectría, de Fomento, pero nadie se alarmó. Todo el mundo sabe que Sinmigo es una tapia con grietas que se viene

al suelo con solo que estornude un diputado. Pero el muchachito no es problema pues en cualquier momento lo nombran director de la banda o

jefe político de Turrialba.

Así las cosas, comenzaron a sentirse otros temblores alrededor de la

(Pasa a la Pág. CUATRO.)

## Romántica escena de una gran película Argentina

(Advertimos que cualquier parecido es mera coincidencia.)



A QUIEN, ¡DIOS SANTO!, SE NOS PARECE ESTE SEÑOR?

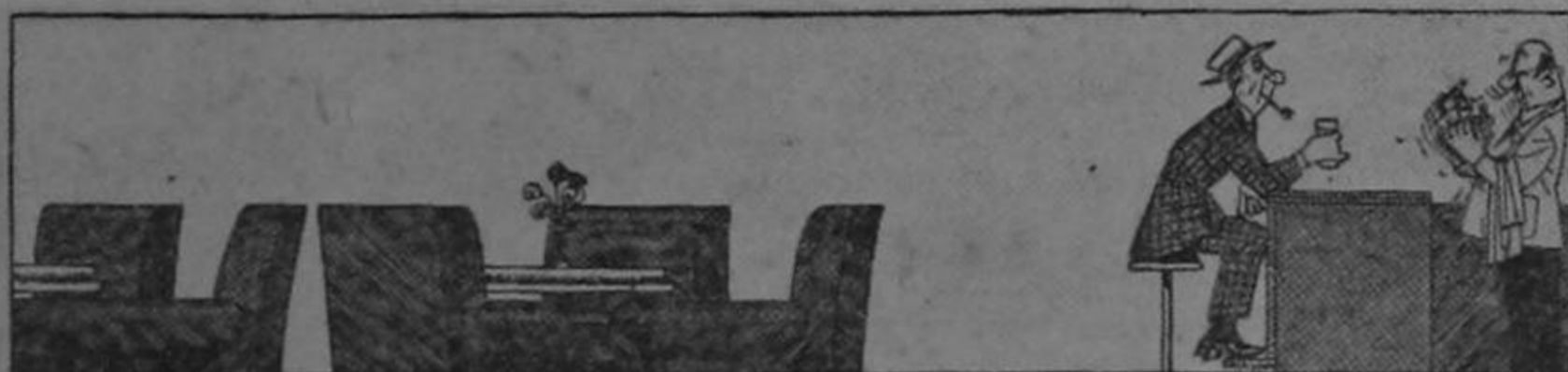
## FOTODRAMAS



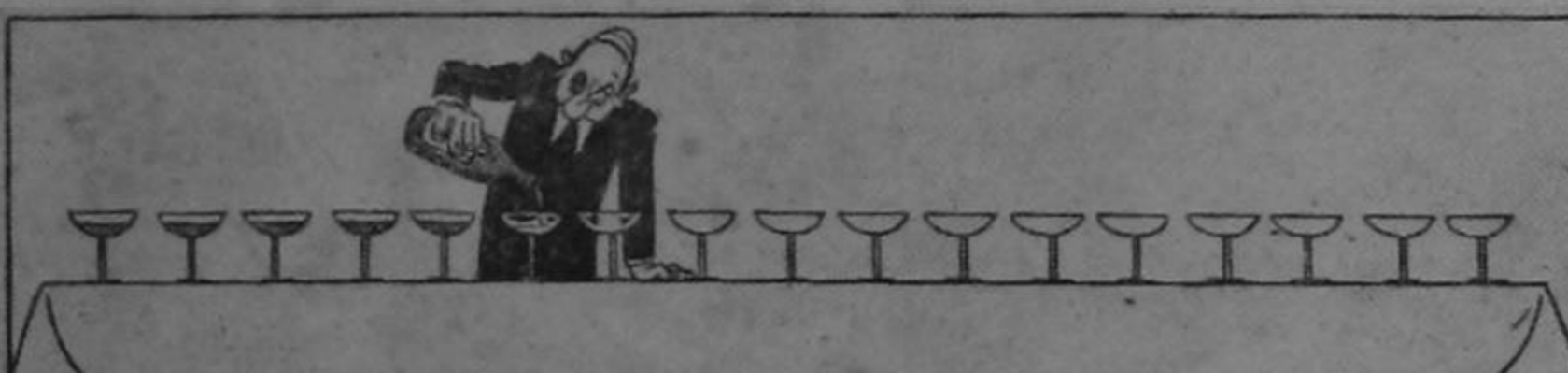
El Tranvía de las Once



Especialista



Gringo



Taponazo

**No hay harina, no hay manteca ni habrá arroz**

Siguen las malas noticias. En plaza están especulando con la harina y con la manteca. Y como si fuera poco, pronto no habrá un grano de arroz en plaza pues el pedido hecho por el Banco Nacional arriesga llegar tarde.

Se terminó la guerra contra los totalitarios pero los especuladores seguirán haciendo su agosto.

Y este país, netamente agrícola la tendrá que pedir auxilio a los otros países.

Ironías del trópico. Pero no sólo tendremos que pedir qué comer, sino qué vestir: Y es que nuestro país lo que más

**Algo Riquito**

Las mujeres son indudablemente cultas. Siempre andan haciendo citas.

Los ajiados entran en Bremen. Y los nazis broman.

Sigue prohibido que Lana Turner use sweetear en las películas. Y viene a ser un colmo que se prohíba el sweetear de "Lana".

Los ciegos son aficionados a la música española. Siempre piden un "pasa-calle".

# Devoción Femenina

Dice Xavier Sorandé:

Todos los grandes capitanes de la historia, han arrastrado en pos de sí la admiración de las mujeres. La popularidad no la dan los hombres, sino ellas. Lo mismo el dictador que el músico, el general victorioso que el poeta, obtienen fama y nombradía a través de la devoción femenina.

Hitler, con su reputación de misógono, no es una excepción.

En sus tiempos de gloria, de triunfo, le seguía, le cercaba, le ascendía, la solicitud de las mujeres. Bastaba que apareciera en un balcón para que miles de mujeres cayeran en éxtasis, y cuando pronunciaba sus inflamados discursos llenos de imágenes a veces absurdas, pero cálidas de odio, las mujeres que no son por lo general inclinadas a estos movimientos del alma, se sentían aprisionadas, transportadas y se veían, aun las viejas, convertidas en rubias y vigorosas walkirias, con las doradas cabelleras al aire, a horcajadas en gruesos caballos blancos, esgrimiendo la espada y cruzando por las llanuras convertidas en impresionantes furias.

Jean Mæzeze cuenta una anécdota: Estando en Berlín con un amigo, se detuvo a mirar a tres chiquillas vendedoras de periódicos. Las tres, mal vestidas y peor alimentadas, larguiruchas y blancas, mostraban esa audacia característica del pilluelo. Podría esperarse que estuvieran disgustadas con su propia situación.

Pregúntele lo que piensan de Hitler, le insinuó el amigo, y Mæzeze fué hasta el grupo y formuló la pregunta.

La más despierta, la más ágil, sin consultar a las demás, categóricamente, contestó:

—¡Hitler es Dios!

Así pensaban muchas de las mujeres, seguramente la mayoría, y esta sumisión, esta ola de adulaciones y de entregas más o menos imaginativas, formaron el nimbo sagrado de Hitler que le ha llevado hasta los actos más deplorables en la historia de un pueblo. El delirio de grandeza del Fuehrer, del criminal más grande de los siglos, es la principal causa de la desgracia de Alemania. Ahora ha llegado el tiempo de la prueba. Los alemanes están perdidos. Irresistiblemente perdidos. Y, sin embargo, estoy seguro de que todavía muchas mujeres se sienten inclinadas hacia Hitler. Ahora es compasión, la piedad, un instinto maternal, lo que las lleva a acompañar al Fuehrer en su tremenda caída.

Las mujeres de Alemania atravesaban por una etapa de hambre y de miseria. Fué después de la anterior derrota y cuando en Alemania luchaban partidos interiores sin lograr establecerse ninguno de ellos en el poder. Hitler, que hasta entonces había criticado a las mujeres que tomaban parte de los movimientos políticos y que sólo las quería en los hogares y lejos de la burocracia y de la fábrica, comenzó, por entonces, a dirigirse a las mujeres en sus grandes arengas. Se refirió a que habría pan y habría amor. Si, después de las elecciones, si re-

(Pasa a la pág. SEIS.)

La experiencia lo está probando!  
Use sólo  
**ACEITE de AGUACATE**  
**"Excelencia"**  
para conservar el pelo y para darle hermosura.  
De venta en todas las boticas.  
Laboratorios BOTICA FRANCESA, S.A.

# Morrocotuda demanda de divorcio contra un conocido empresario Su amante consorte lo acusa de homicidio premeditado

En los tribunales de justicia se ventilaba una demanda sensacional contra un conocido joven de nuestra más rancia aristocracia. Y la acusadora es nada menos que su amante consorte.

El tiene 28 años de edad, es muy galán, y de padres pobres pero ladrones.

Ella hace rato dobló la curva de los sesenta y físicamente recuerda las

ruinas de Ujarrás. Sin embargo, la romántica señora es dueña de una fortuna que colea el medio millón de colones.

Dice la acusadora que hace algún tiempo tuvo marcadas sospechas de que su infiel cónyuge trataba de mandarla al otro barrio y de allí sus precauciones. Permaneció alerta para que no la envenenara y cuando ya parecía disipar las dudas, tuvo

pruebas irrefutables de que su marido atentaba contra su mayado pellejo. El muy bandido planeó el crimen con todos los agravantes. Un crimen perfecto. Como ellos viven en el barrio de la California, —en la parte Este de la ciudad, —se propuso a que ella viajara constantemente en el tranvía. Más claro. Conoció el hombre del peligro que existía en la Cuesta de Moras para los tranvías toda vez que los rieles están colgando, debido al deasirroso estado en que se encuentra la calle, hizo cálculos. Todo el mundo sabe que allí, de un momento a otro, habrá una matazón de viejos que va a dar gusto. Hasta el momento no se ha volcado un carro porque Táctica Dos es muy bueno, pero un día de estos tendremos allí un catástrofe. Y todo porque como por esa zona no vive ningún regidor municipal, no hay modo de que compongan la calle.

Pues bien, el mal marido del cuento quería que su esposa muriera cucarachamente, convertida en vulgar tortilla.

Sólo un criminal, un hombre de pérfidos instintos es capaz de semejante idea. Bien está que atente contra la vida de la parienta, pero nunca de un modo tan ruin. ¡Canalla!

## DESCONOCIDO

¡Alto!... Quién va? —gritó el centinela.

—No me conoce —replicó el recluta —pues llugué ayer al cuartel.

# Las conquistas del amor

Los hombres creen que se conquista el amor de la mujer según los casos, así:

### EL VIEJO DON JUAN

Por su gran "experiencia" en el amor.

### EL HOMBRE DE NEGOCIOS

Porque la mujer gusta de los hombres listos cuando tienen dinero.

### EL HOMBRE DE CIENCIA

La mujer "siente de veras" la fascinación de los secretos de la Ciencia y naturalmente, ama al hombre que los maneja.

### EL HOMBRE RICO

El dinero —en opinión del hombre rico— lo conquista todo, basta el corazón de la mujer (en la estadística de los hombres engañados, figuran en primer término los hombres ricos).

### EL HOMBRE FEO

Porque la mujer se siente atraída por lo raro, hasta el grado de lo inverosímil, con tal de que ella crea que su "modelo" es único.

### EL HOMBRE GUAPO

¿Cómo no va a rendirse el corazón de la mujer ante el poder subyugador de un hombre guapo? En todos los casos en que el marido es guapo, el amigo preferido de la mujer es "feo" La mujer es muy aficionada a los contrastes).

### EL HOMBRE JOVEN

Además de que el "amor existe" es irresistible el encanto de la juventud? (Todos los asesinatos por ce-

los —o lo que es igual los crímenes pasionales — los cometen los jóvenes).

### EL ARTISTA

La mujer "siente" el dominio del arte en cualquiera de sus manifestaciones, y por consecuencia ama al artista sea cual sea su arte. (En las aludidas estadísticas de la infidelidad, no aparece el dato revelador, pero es porque los artistas engañados no suelen enterarse, y si se enteran se callan).

### EL ESCRITOR.

¿Acaso puede la mujer asustarse al imperio de la inteligencia? (Cuando un intelectual se convence de que "sí se su traen", suele vengarse escribiendo un cuento, una novela o una obra de teatro, en que refiere lo que le ha pasado, al público, que es el único que no tiene la culpa).

# Meditaciones

Cuando una mujer fra dice que se está arreglando debemos echarnos a temblar.

La madre de aquella artista decía que su hija era querida de todos... y tenía razón.

Al exhibirla en los escaparates, se quita intimidad a la ropa íntima.

El tuberculoso guarda un pájaro enfermo en la jaula de su pecho.

Ese perro vagabundo que lame las manos a esos seres solitarios de los bancos de los parques, no pide pan; solamente salud a sus

compañeros de desgracia.

Al guardar el termómetro en el cajón de la mesa guardamos la calma para otro día que tampoco queramos ir a la oficina.

El fracaso del maestro es magnífico cuando el niño prefiere el purgante a la escuela.

Una mujer sin medias es una habitación sin amueblar.

El plátano, como las mujeres se decora para ofrecérsenos.

Cuando miramos a la bella viajera del tranvía nos asomamos al paisaje que nos hace más corta la ruta.

Cuando dejamos el reloj a componer sentimos idéntico dolor que al dejar un paciente en el hospital.

## LOCURA

—No puede decirse que yo sea loco porque hablo conmigo mismo, verdad?

Preguntó el hombre.

—Claro que no —repuso el amigo—; serías loco si te escucharas.

# Ultimas Sinniburradas

Puede, para terminar con las hermanas, mucho polvo "infanticida".

Consulté con el abogado y me dijo que todo estaba de acuerdo con lo que exigía el "Indigesto" Municipal.

No se ponían de acuerdo en el precio, pero luego habían "trenzado" por la mitad.

Me dijeron que su estado se ha-

bía "agraviado" mucho.

Para su cumpleaños le regalé un hermoso "mañón" de Manila.

Le dije que hiciera lo que quisiera pero que se "sostuviera" a las consecuencias.

Le habían hecho una "radiotelegrafía" para comprobar si tenía fractura.

# Pavoroso drama ocurrido en el cuartel de Policía

## Un hombre desmondongado

El hecho ocurre en la estación central de policía. Incidentalmente se encuentra allí el coronel don Sigifredo Campos, director del ramo. Un individuo solicita hablar con él y es complacido:

—Buena noches... Está el co., co., coco...?

—¿Quién?

—El co., coco coronel Campos...

—Yo soy... ¿Que desea?

—Contarle... contarle... ¡Ay! Es horrible! ¡Trágico! ¡Qué hombre más malo...

—Me acaban de robar, señor coronel...

—¿Dónde?

—Pues ahí... en la calle...

—¿Claro que no iba a ser aquí...?

—¿Cómo...?

—Digo que no... que sí... que... —Bu.no. Hablemos claro ¿Cómo se llama usted?

—Guadalupe Plaza Diez...

—¿Dónde vive?

—Al revés?

—¿Cómo al revés?

—Diez, plaza Guadalupe.

—¿Profesión?

—Aviador.

—¿De la armada?

—De la que se va a armar...

—¿Conjeste concretamente mis preguntas, ¿Trabaja usted...?

—No, señor. Soy empleado público.

—¿Estado?

—Bastante deteriorado...

—Pregunto si es soltero o casado...

—Casado, por de gracia.

—Bien, ¿y cómo fue eso?

—Pues verá usted: resulta que a la que hoy es mi mujer yo le debía una plata y como ella no encontraba la manera de cobrármela pensó: "Este tío me las paga". Y se casó conmigo...

—No, hombre, yo lo que le pregunto es por lo del atraco.

—¿Qué atraco?

—Pues el que acaba usted de ser

víctima...

—¡Ah, sí... Resulta que iba por la calle, por cierto bastante aprisa pues estaba lloviendo, cuando un individuo se acercó a pedirme un fósforo...

—Siga que ya veo la luz.

—La del fósforo?

—La del atraco, Continúe.

—Cuando yo solicito me disponía a complacer al desconocido, él sacó un cuchillo así de grande y me dijo: "La plata o lo desmondongo"...

—"Considere, le respondí, que yo no lo guardo en el mondongo. Pero el muy bandido me obligó a entregárselo..."

—¿Y usted no intentó defenderse?

—Ya le he dicho, coronel que estaba lloviendo y yo no soy submarino para pelear debajo del agua.

—¿Cuánto llevaba usted en la cartera?

—Ochenta pesos, importe de mi sueldo...

—¿A qué hora lo cobró?

—A las cinco de la tarde.

—¿Y qué ha hecho desde esa hora hasta este momento, las tres de la madrugada?..

—He estado ahí... en una hostería... sí, eso...

—¿Solo?

—Con un amigo?

—Con dos amigas.

—¿Y por lo visto, bebieron abundantemente...?

—No mucho, a mí no me gusta el trago y si lo bebo es a la salud de un amigo que está muy enfermo.

—Y que seguramente debe ser incurable... Bien, ¿Otra vez ha sido robado?

—Hace dos meses también me despojaron de mi dinero. Tanto como le cuesta a uno ganarlo...

—Su esposa, ¿qué dijo?

—No lo quiera usted saber, noble autoridad. Usted no conoce a mi Radegunda. Con decirle que lo mejor que tiene es el nombre... Se puso hecha una fiera y me estuvo golpeando con un garrote hasta que lo convirtió en un palillo de dientes.

—Así pues, si se presenta usted en su casa, ¿va a tener tragedia?

—Sí. Usted no sabe, señor coronel, lo que es mi mujer. ¡Ah, las mu-

jerres! De novias son un encanto pero apenas se ponen un mosquitero en la cabeza y dicen:— "Si padre, lo acepto por esposo", creen que han aceptado a un esclavo.

—Calle, Me parece que conozco al ladrón. Era un tipo de arrogante apostura, muy llenito de carnes?

—El mismo...

—Llevaba una túnica larga?

—Eso!

—Y en vez de sombrero tenía una corona?

—Sí señor...

—En la mano portaba un garrote muy grueso?

—Exacto...

—Entonces, ya se quien lo atraco a usted...

—Sí, ¿Quién?

—El rey de bastos. Y ya basta de mentiras. Usted ha venido a contarme un cuento de ladrones para justificar ante su mujer la desaparición de su sueldo. ¿Quién le manda a usted a meterse en aventuras? Se olvida de que usted está casado?

—Sí señor, "cazado y bien" cazado...

### NO ERA FACIL

La señora turista examinó el collar de la mujer indígena y le preguntó de que estaba hecho.

—De dientes de cocodrilo —repuso la mujer.

—¡Ah! —exclamó la señora— supongo que los dientes de cocodrilo son para ustedes lo que las perlas para nosotras.

—No, señora —contestó la indígena — cualquiera puede abrir una ostra.

### PRIORIDAD

El señor cruzaba el hall de la lujosa mansión seguido por su valet cuando se detuvo de pronto y señalando una colilla que había en el suelo, dijo severamente:

—Jarvis... ¿es suyo?

—No, señor —repuso respetuosamente el mucamo—; usted lo vio primero.

# Importante Reunión de Gabinete

Leemos en un periódico: "Ayer tarde se celebró en la Casa Presidencial una importante reunión de gabinete, terminada la cual el señor Presidente salió para el campo en compañía del Licenciado Soto Harrison".

Pero vamos por parte. No hay tal reunión de gabinete. Lo que ocurrió es que el señor Soto Harrison es Secretario de Estado en los Despachos de Gobernación y Policía, Relaciones Exteriores, Gracia, Culto y Beneficencia, y Educación Pública. Es, en una frase, un gabinete andando. ¡Quiera Dios que Monseñor Sotabria no se ausente del país porque lo

que es don Fernando se trasladó al Palacio Arzobispal ni que darle vuel-

### EDAD

—Cuántos años tiene María?  
—Di vuelta los 23...  
—Ah ya entiendo: 32.

### REMEDIO

Mi hijo se tragó el otro día mi lapicera de depósito y el médico tardó tres horas en venir.  
—Y qué hizo usted mientras tanto?  
—Seguí escribiendo con lápiz.

# El Cholo Hernández en Panamá

El sábado pasado salió para Panamá don Cholo Hernández, conocido por Jorge Hernández uno de los "técnicos" en materia de "elecciones". Al día siguiente, domingo, fueron

las elecciones en Panamá... Y, claro está, las ganó el gobierno. Felicitamos a don Jorge por sus triunfos en el exterior.

# Novela Sintética

Transeúnte, Calle oscura, Investigación.

Tenía cien mil pesos y dos socios. Los dos socios tienen cincuenta mil pesos cada uno y un capitalista menos.

El joyero estaba solo en el negocio. No tenía seguros.

Quiérase ensayar en sí mismo un re-

medio casero. Mandaron la factura de la funeraria.

Quiso sacarse una basurita del ojo. Le preparan un ojo de vidrio muy bueno.

Subían por la escalera el piano de cola. La cáscara de banana está agredada al sumario.

# Sinmiburradas bien Fresquitas

No contesté una palabra a lo que decía pues no me consideraba "infectado" en lo más mínimo.

Mi empleada estaba orgullosa por que era hijo de un "escarnicid" ciudadano.

Leí en los diarios que iban a ser "inventados" los bienes de una com-

pañía de Gas.

Es mi amigo quien ha "fermentado" estas costumbres en el nene.

Para cubrirle la herida le puso un poco de tela "agresiva"

Se me pasó largo rato "acuñando" al nene para que se durmiera.

Para evitar que la perjudicaran se colocó bajo el "mamparo" de la justicia.

Tenía mala cara, pues fue operado del "versículo billar".

Estaba fea porque tenía un "esquemema" en la piel.

Nos pasamos la tarde "invocando" momentos de nuestra juventud.

Todos los profesores habían sido "depuestos" en sus cargos.

Para conseguir un asiento tendré que hablar con el "receptor del colegio".

### RACION

—Parece cosa curiosa —decía el estanciero,— pero los caballos zainos de mi campo comen más que los tordillos.  
Influencia de pelo verdad? —preguntó el que estaba con él.  
—No tanto, debe ser porque tengo más caballos zainos que tordillos.

## Caja Costarricense de Seguro Social

# Policlínica Central

Se recuerda a todos los asegurados que es REQUISITO INDISPENSABLE para recibir atención médica, presentar la LIBRETA y la ORDEN PATRONAL en casos de PRIMERA CONSULTA o de NUEVA ENFERMEDAD.

Las personas de sexo masculino deberán presentar además la CÉDULA DE IDENTIDAD.

En casos de EMERGENCIA, basta con la Tarjeta de Identificación, la cual deben tenerla siempre los asegurados.

DR. VALVERDE LEON  
Jefe de la Policlínica

San José, 5 de mayo de 1945.

### PELEAS

—Dígame, doña Josefa—preguntó a la antigua vecina de barrio—¿Ya no se pelea con su marido como antes?

—Felizmente no. Doña María—repuso la interrogada.

—Ahora andan de acuerdo?

—No. Es que mi marido murió.

### EXITO

El empresario tronado se encontró en el café con el amigo, quien le preguntó cómo le iba con la compañía.

—Anoche tuvimos una multitud —respondió.

—Así que es un éxito? —preguntó el amigo satisfecho.

—No: es que se incendió el teatro.

### EPIGRAMA

Santiago la permanente suele hacerse a su manera; por eso la cabellera le envidia toda la gente más, si dicen los ociosos que tiene crespos preciosos, al punto mi voto salvo y de cólera me encrespo. Decir que es Santiago "crespo" si es Santiago Crespo calvo.

REFLEXIONES

La tentación es algo que cuando se resiste trae la felicidad y cuando no se resiste trae una felicidad mayor aún.

Prudencia es un hombre que es demasiado cobarde para pelear y demasiado hábil para correr.

Una mujer fría es una casa cuya escalera olvidó el arquitecto.

Hay mujeres que serían muy amables si pudiesen olvidar un poco que lo son.

Esperanza es el sentimiento que transparenta la cola de un perro cuando ansía que le den un hueso.

PRESCRIPCION

—Lo que tiene que hacer usted —dijo el médico al paciente— es comer abundantemente antes de acostarse.

—Pero doctor —exclamó sorprendido el paciente—; hace dos meses que indicé precisamente lo contrario.

—¡Ah, mi amigo! —replicó calmadamente el médico—; en dos meses la ciencia ha adelantado muchísimo.

GRANDES MOVIMIENTOS

Viene de la Primera Página.

Secretaría de Hacienda y para complacerlos mandaron al ministro don Alvaro Bonara Lilla a los Estados Unidos con el fin de obtener un préstamo con la garantía de los sueldos de los diputados reeleccionistas.

El gabinete se encuentra realmente desintegrado. El canciller don Julio, duerme sabrosas siestas en las conferencias de San Francisco. La Secretaría de Fomento llegó al colmo de manejarse sola con motivo del papeo que hizo el joven Escoto, el oficial mayor, por tierras centroamericanas. Por cierto que los periódicos de El Salvador lo llamaron doctor y joven bien parecido. Casi lo confunden con Erol Flynn.

El Secretario de Educación Pública, el Petronio del gabinete, anda en México oyendo cantar a Agustín Lara.

Quincho Peralta es medio ministro pues nos acaba de demostrar que con la mitad del presupuesto de su carrera, se sostiene su Secretaría. A hora esperamos que haga un esfuer-

Presidente podando palos



La Municipalidad acordó podar todos los árboles del Paseo Colón. Don Virgilio Calvo, el Presidente Municipal, es el llamado a evitar semejante barbaridad. Además, hay un peligro: que las suegras, al saber la noticia, se dirijan al Paseo Colón con el fin de hacerse de buenos leños para nosotros los inocentes, indefensos y queridos yernos.

... cito y suprima la otra mitad. Más aún: que pague por ser ministro. El es capaz de hacerlo con mucho gusto.

Tenemos pues, que sólo nos que dan dos ministros: don Fernando Soto el íntimo amigo de Mr. Truman y Miguelito Brenes el Secretario del Trabajo. El primero tiene a su cargo tres ministerios: Gobernación, Educación y Relaciones. El hombre es algo así como la Santísima Trinidad.

A Miguelito Brenes los banqueros quieren hacerlo ministro de hacienda.

No sabemos que los banqueros tuvieran que ver con el asunto. Bien está que al hombre lo designe el Presidente por su competencia, pero no porque lo quieren los banqueros. Precisamente es a éstos a quienes tiene que controlar la Secretaría de Hacienda. En consecuencia el pedido de los antipáticos riquillos nos hace el efecto de las ranas pidiendo rey.

Por otra parte Miguelito es quien tiene el hueso más difícil: conseguir la gurbia para pagar los empleados. Y esos mismos banqueros que dicen que lo quieren mucho, no se la prestan pero ni prestándosela, y los apuros del ministro son ilimitados. O en buen romance, el actual ministro de Hacienda es el del Trabajo.

DISTINCION

—Pérez —dijo el patrón— hace treinta años que trabaja usted para mí. Y en premio a su constancia y honradez, desde hoy le diremos a usted señor Pérez.

¡OH DIOS! TU  
(Viene de la página PRIMERA)

doctorcito Facio y otros médicos, pues Solón ni se había dado cuenta. (Bueno, después de todo, fue mejor.)

En Salubridad, el predio de don Soloncito, el 90 por ciento de los empleados está compuesto por turistas. Llegan allí de diez y media a once y de las tres bien pasadas a las cinco en punto. Allí hay más oficinas que en la Casa Blanca pero los mismos médicos ni se asoman por sus despachos.

Sin embargo, hay que admirar a don Solón: ha descubierto el gran secreto de los costarricenses: que el clima nos alivia y nos libra de pesetas.



Paz entre los príncipes cristianos

La Suspensión del Periodista Kennedy

El gran periódico Kennedy, de la Prensa Asociada, ha sido censurado por cuanto fué el primero que dió la noticia de la suspensión de los fuegos en Europa.

Es decir, se castigó a uno de los pocos periodistas que han dicho la verdad en todo lo largo de la guerra. En cambio, con los mentirosos nadie se metía. Y es que si lo hicieran...

VICIO

—Me inclino hacia el vicio pero mi conciencia me lo reprocha.

—Deberías hacer algo para contener esos impulsos.

—Preferiría contener a mi conciencia.

DUDOSO

—Qué te dijo que eras?

—Lacónico.

—Y qué quiere decir?

—No sé, pero por las dudas le di un golpe en la nariz.

NO ENTENDIO

—Qué hermosos dientes tiene Alicia.

—Bah. Son falsos.

—Cómo lo sabes?

—Cuando yo se los elogí, me dijo que los había heredado de su madre.

PREFERENCIA

De todas las palabras que se pronuncian de sobremesa —dijo— cuáles son para usted las que más le agrada oír?

—Cuando otra persona dice: Mózome a mí la cuenta.

LA CONOCIA

—La llevé al cine, a bailar y a tomar fresco, después comimos con champan y cuando le pedí un beso sabes lo que me dijo.

—No....

—Ah...! También tu saliste con ella?

—Y enfermedades.

Pero, la verdad es una: ya estamos muy aburridos de don Solón y todas las noches cuando rezamos, le pedimos a Tatica Dios que se lo lleve. Y no importa que se lo lleve al cielo, con tal de que lo saque de Salubridad, Pero que se lo lleve pronto, pronto.

Y es que si Tatica Dios no hace ese milagro, lo que es a don Solón lo van a encontrar en Salubridad para el juicio final. Ya lo verán.

Al fin se terminó el burumbún del Congreso para la Presidencia del mismo. El doctor Grillo quedó de Presidente y ya hay paz entre los príncipes de la iglesia.

Nunca justificamos un boicóte tan grande por la prudencia de un congreso que como todos los otros, no es otra cosa que una jaula de gallos.

ran, faltaria lugar en los campos de concentración para meterlos a todos.

RECLAMO

Como me cobra la camisa que ha perdido? —dijo a la lavandera.

Pero señor... replicó la mujer—. Si la perdí despues de haberla lavado.

PROGRESO

—Mi tío murió víctima del progreso.

—Era un investigador científico?

—No. Lo sentaron en la silla eléctrica.

CONSEJO

—Mi esposa sostiene que yo hablo mientras duermo, doctor —manifestó el paciente—; qué debo hacer?

—Nada de lo que pueda arrepentirse —fué el consejo del médico.

HERENCIA

—Cómo su tío no dejó nada al morir?

—Se gastó la salud haciendo dinero y luego se gastó el dinero buscando recuperar la salud.

NO SABIA

—Qué fecha es la de hoy, señor? preguntó al profesor el alumno.

—No se preocupe de la fecha— le contestó el profesor—; escriba no más su examen.

—Es que tengo que escribir algo en el papel.

EXPERIENCIA

—Usted tiene experiencia para hablar en público? —le preguntó al joven.

—Sí señor —respondió el interrogado —una vez me declaré a una muchacha en medio de un baile.

HOLLYWOOD

—He visto a tu esposo con un traje nuevo —dijo la actriz a la estrella.

—No es un traje nuevo —Corrigió ésta—; es un marido nuevo.

DEMANDA

—¿Por qué Leticia demandó al diario?

—Porque cuando se casó ellos publicaron esta noticia: "La señorita Leticia Gómez se ha casado con el señor Arturo López. El señor López es un conocido coleccionista de cosas viejas".

Cosas raras en nuestra aldea

En Costa Rica se caen: Las hojas de los árboles, los borachos y los niños.

Pero no hay manera de que se caigan: La Junta de Custodia, la Junta de Turismo y todas las juntas habidas y por haber. Todo lo contrario, esas juntas se juntan y juntan.



"Hay que eliminar cualquier cosa que impida el eficaz cumplimiento de su deber..."

## Semanalmente tenemos nuevas payasadas en los Templos Católicos Apostólicos y Romanos

Hace algún tiempo en una iglesia apostólica y romana se celebró una elegante boda social del año. "El templo estaba lleno de flores y dos mil candelas manaban luz".

Poco antes de las cinco de la tar de las naves de la iglesia fueron invadidas por el público. Centenares de personas esperaban ansiosas el feliz acontecimiento. Señoras, señoritas y chiquillos se paraban en los asientos y en los respaldos de las bancas. Algunas personas madrugaron para coger los mejores sitios en el púlpito, encima del confesionario y hasta en el altar mayor. Aquella gente parecía estar en la gradería de sol del Estadio Nacional. Los vendedores ambulantes no cesaban de ofrecer coca-colas, maní gapiñado y pastelillos de carne. Allí el público fumaba, hacía chistes, chiflaba y zapateaba. Todo un edificante acontecimiento que hasta la fecha no han querido controlar los jefes de la santa iglesia.

La lista de padrinos era más grande que la directiva de un partido político.

Cuando se presentó la novia, sonó un clarín y un viejo gritón comenzó a dar grandes voces. Para que la romántica doncella entrara hubo necesidad de que la policía diera cíncha.

Otra vez sonó el clarín. Dispararon bombetas. En el templo repercutió un viva León Cortés. Fue contestado con un sonoro viva Manuel

Mora y varios golpeiros de Blackyack fueron dados en los respaldos de las bancas.

Vestidas de bailarinas aparecieron las damas de compañía. Una de ellas bailó un zapateado en medio de grandes aplausos.

Por fin, ante el altar del amor, se dieron tamaño si dos románticos corazones, nacidos el uno para el otro; él para ella, ella para él y para el otro.

Como la familia de la novia, (nuevos ricos), tiene plata a montones hubo turno, desfilie trompadas libres y grandes y ridículas crónicas en los periódicos.

Pero lo sensible es que las autoridades de la iglesia sigan permitiendo "regias" bodas donde la tarifa es la que cuenta. Cuando se casa un chonete, el cura medio pringa a la novia con agua bendita, le hace una señal a la pareja, y al camino. En cambio, ironías del siglo!, si el sacramento es para gentes de la jairalái, otro gallo es el que canta. Permiten que la iglesia, que la casa de Dios sirva para verdaderas payasadas. Bien está que los nuevos ricos hagan alardes de grandeza y de haber especulado con el hambre del pueblo. En sus caras pueden hasta celebrar una corrida de toros pero, a lo que no hay derecho es a que en las iglesias se sigan presentando espectáculos tan ridículos como chocantes.

Pero, la verdad es que no se puede ser más papista que el Papa.

## CONSEJOS

No desconfíes de la mujer amada. Si es de fiar ¿para qué desconfías? Y si no es de fiar, ten por seguro que, si la dejas sola hora y media, en ese tiempo podrá engañar te "hora y media" justamente.

## CONCLUSION

—La que pasa con este hombre— decía el médico —es que tiene una pierna más corta que la otra. Y en un caso así, colega, ¿qué haría usted? —Creo que también cojearía.

## INDIRECTA

Molesto por las continuas interrupciones de parte del público, el orador exclamó:

—Hay demasiados idiotas hablando!... ¿No podríamos oír uno por vez?

—¡Tiene razón! —saltó uno del público—; siga hablando usted.

## ARTIMETICA

—¿Qué haría tu padre si tiene que pagar 70 pesos al verdulero, 100 al carnicero, 100 al almacenero y 50 al frutero?

—Madurarse.

## Sinmigo despliega una vigorosa labor en la Secretaría de Fomento

Políticamente don Teodoro tuvo un gran acierto nombrando a Sinmigo Secretario de Fomento. De una vez por todas acabó con la idea de que la Secretaría de Fomento era la antesala de la Presidencia.

Sinmigo es muy trabajador. Todos los días descifra uno o dos crucigramas, juega un rato "solitario" y cuando está muy solo y muy aburrido, se distrae contándose a sí mismo un chiste. Entonces se ríe que es un gusto.

Pero bien en un año de labor, Sinmigo ha hecho un gran esfuerzo:

mandar dos peones a que desyerbaran el potrero de la Casa Amarilla. Y hay que ver lo peladito que lo dejaron. Basta contar que en la cuestión del potrero los empleados de la cancillería se dedican a resbalar con una tablita.

Sinmigo es un gran trabajador, es el brazo derecho de don Teodoro. Es la extremidad del Presidente. Y como éste cuenta con él para todo y lo lleva a todas partes, de hecho es la extremidad que mete don Teodoro.

## Enfermeras ticas en un campo de concentración

Es muy lamentable lo que ocurre con las buenas y abnegadas enfermeras del Hospital San Juan de Dios. Allí en donde hay un superintendente que da reportajes diciendo que debemos salvar al amado abode patrio, las enfermeras viven como en un campo de concentración. Les pagan unos sueldos realmente cochinos como si el trabajo de ellas, —el más noble que puede realizar una mujer—, no valiera nada. Si llegan un minuto tarde, les cobran tamaño multa. Entre los médicos, —entre esos cultos profesionales edu-

dos en Europa,— hay más de un grosero que les pega tamaños gritos y las insulta con un lenguaje que sonrojaria a un marinero. Y, por otra parte, una guardia de asalto registra a las enfermeras cada vez que van a regresar a sus casas. Temen que dentro del seno se lleven un cochón, un enfermo o al santo de la capilla. Las tratan como si fueran entenadas. Y para colmo de males, hay que ver la cochinita comida que les dan. Bueno, mejor les va a los prisioneros americanos en un campo de concentración japonés.

Pero por las enfermeras nadie reclama. Las tratan como si fueran trompos de ñiques. Si son bonitas, los mismos médicos quieren enamorarlas y si son feas, poco les falta para pedirles que les limpien los zapatos.

Los mismos enfermos se portan muy mal con las enfermeras, todas bonitas y magníficas muchachas. No es el primero que les dispara un zapato en la cabeza. Y es en cambio muy raro el caso cuando algún enfermo, de esos muy agradecidos, les regala dos colones por haberlos ve lado quince noches.

En fin, que del Hospital de San Juan de Dios nos inspiran mayor preocupación las abnegadas enfermeras que los enfermos abandonados y sin esperanzas. Palabra de honor.

## Brillante Triunfo del Canciller Costarricense en las Conferencias de San Francisco

Reconocemos que el señor canciller costarricense ha triunfado brillantemente en las conferencias que se celebran en San Francisco. Don Yulio ha hecho un enorme esfuerzo para lucirse: quedarse callado. Y es que si habla, mete la patica con todo y las medias de cuadrillos.

Todas las noches oímos por radio los discursos de los internacionalistas que se hallan en San Panchito, pero ni por casualidad citan a don Yulio. Hasta el momento no lo han en cargado ni pagado que le dé el pesame

a la viuda del soldado descomocido.

Por otra parte, y al paso que van las cosas pronto habrá que girarle más platilla a nuestros delegados. Y total, una gastadera de plata para bailar la gigante.

Y que conste, a nosotros no nos preocupa que el canciller viaje de un lado para el otro. Al contrario, mucho nos alegra. Para el país es muy provechoso que su canciller viaje mucho, pero mucho. Quizás por aquello de que viajando se aprende bastante.



"Esos aviones enemigos lograron escapar, mi Coronel, pero todas sus bombas quedaron destruidas en tierra..."

### ERROR

—¿Qué es lo que te hace pensar que Jorge es casado? —preguntó —El hecho de que siempre habla como un hombre casado —fué la respuesta. —Eseás equivocada, querida —replicó sonriendo la chica —; los hombres casados no hablan escuchan.

### PREOCUPACION

—Sí querida, hoy no voy a estar en casa —decía a la amiga que la llamara por teléfono—; voy a salir a comprar un libro. —¿Qué clase de libro? —preguntó la otra. —Cualquiera... es que mi marido me regaló ayer una hermosa lámpara para leer.

# El Garage Costa Rica, S. A.

## AVISA

a sus clientes y favorecedores en general que en adelante tendrá servicio

Desde las SIÉS de la mañana hasta las DOCE de la noche

# Comprimidos de humor

Los hombres más felices son los que, como los niños, prefieren el cuento a la historia.

Las cucarachas son los camiones urbanos en la noche de los pasillos de la casa.

La carta de recomendación es una blanca paloma que muere siempre en el cesto de los papeles.

Afortunada la mujer que recibe con alegría un ramo de flores... es señal que tiene muchos pares de medias.

Las amantes de Agustín Lara pueden decir, con razón, que jamás cometieron el pecado de la carne.

Jesús ya no ocha a los mercaderes del templo; se limita a cobrarles impuestos.

La variedad es una mariposa que se quemó siempre en la llama del ridículo.

Si para mantener la ilusión de la humanidad erigir poco el amor, los sabios crearon las vitaminas.

Hay casas tan llenas de muebles que a ellas no cabe ya la felicidad.

## DEVOCION FEMENINA...

...sultaban favorables al hitlerismo, se podría comer con alguna abundancia y las mujeres solteras encontrarían siempre un marido oportuno. Esto lo deslizaba mañosamente el futuro Fuehrer ante auditorios en que cada vez dominaban más las mujeres.

Cuando vinieron las elecciones, la votación femenina fué aplastante. Sus admiradoras crecieron por oleadas y aunque no se cumplió exactamente lo prometido, en cuanto a que hubiese abundancia de alimentos y lluvia de jóvenes dispuestos a casarse, sí se hizo bastante en ambos terrenos. Las mujeres acrecieron su devoción por Hitler. Hay que recordar lo que significaba la presencia de Adolfo Hitler en un sitio público y antes de tomar la palabra. Una multitud compacta, apretada, que rellenaba las plazas más anchurosas, y en la que había, a la vista, más mujeres que hombres, se volvía como un campo de trigo batido por el viento, hacia la aparición divina. Era el éxtasis como hemos dicho. Las miradas se cargaban de amor y perseguían al Fuehrer como si fueran en efecto dardos de fuego. Luego, conforme la voz rispida y los eléctricos ademanes, llamaban a la cólera, a la venganza, a la furia, los ojos dejaban la expresión de ternura y se tornaban duros, acerados, implacables. Hitler movía a esas mosas como un remo el agua circundante.

Así fué por años y decenios el prestigio de Hitler basado en las devociones femeninas. Ya en el poder, el Fuehrer cambió de proceres. Elogió a las mujeres que trabajan y que integran las sociedades nacionalsocialistas. Vistieron uniformes y overoles, dejaron de teñir los cabellos y de pintarse las uñas, abandonaron lujos tan agradables y tan femeninos como las medias de seda, y se entregaron a servir al Fuehrer con un fuor sagrado que encerraba las viejas reychas. El Fuehrer vengaría a Alemania, las vengaría a ellas de cuanto mal les habían hecho los "enemigos" de Alemania. Esa fué la consigna, esa la antorcha que prendió el incendio que ahora termina, pero que deja al mundo convertido en hacimamientos de fierros retorcidos y de maderas carbonizadas.

¿Y para qué hablar de los muertos? Suman millones, pero todavía las mujeres hitleristas deben sentirse capaces de repoblar el mundo con tal de que el sueño de la Vieja y Magna Alemania se cumpla dentro de las profecías del Fuehrer, de SU amo...

(En resumen, por culpa de las mujeres, es todavía mucho lo que tenemos que sufrir).

Cuando el doctor ausculta a la tía, oye salir de su pecho viejas romanzas de zarzuela.

Las señoritas que tocan el arpa, parecen que reciben visitas tras las rejas de su cárcel musical.

Al pensar con alegría en el cementerio de nuestro pueblecito comenzamos a recordar de veras a la patria.

La vida es una interminable cascada de "casos"; con el trabajo casi se saca para vivir, con un carro casi se llega a tiempo, con un hogar tibio casi se es feliz y hasta casi no es de uno la mujer propia.

El día de cobro los hombres juegan un rato "a que tenemos dinero".

Cuando llama a nuestra puerta un cobrador, esa llamada es... la llamada de deber.

Bebiendo whisky se aprende a hablar inglés sin maestro.

## CONCURSO

—Y cómo pudo ganar el concurso de feos?  
Y... a trompadas de puro guapo.

Viene de la Página DOS

# NOVELA SUPERSINTETICA

El marido lo encontró besando a su esposa. Nicho 8.756.

Quiso arreglar la radio. Piensa comprar un aparato por mensualidades.

Fué a México con una beca del gobierno. Los compañeros hacen una suscripción para su vuelta.

El tío tenía una colección de monedas antiguas. El sobrino le pagó al prestamista.

Tropezó en el hall. El jarrón estaba valuado en dos mil pesos.

Tomaba muchos whiskies en los cabarets. Le queda un cuarto de ración.

Sacó punta con la navaja de afeitar paterna. El padre fué a ver a un cirujano plástico.

Dormía con la ventana abierta. La policía busca huellas dactilares.

Compró dos docenas de huevos a veinte centavos. La cuenta del mé dico es de dos mil pesos.

Iba todos los domingos a las carreras. El arqueo de caja fué aterrador.

## TRASNOCHAR

Cuando llegaron a casa se encontraron que el padre de la muchacha, con gesto iracundo, esperándolos en la puerta de la casa.

—Cómo se atreve a traer a mi hija a las tres de la mañana...

—Señor —repuso el muchacho—, es que yo entro a trabajar a las siete.

## ROPA

—Vea señor: estas camisas son muy buenas —aconsejó el vendedor—. Son de esas que se ríen de las lavanderas...

—Ah sí? —repuso el cliente—. Pero yo prefiero de esas que vienen con todos los botones en su sitio...

# Periodistas... al agua!

Como con frecuencia nuestros periodistas emplean mal la voz *inculpa* de, les vamos a dar una explicación: El nombre adjetivo *inculpada* está formado por estas dos voces: *in*, prefijo negativo, y *culpado*, el que ha cometido culpa. *Inculpada* quiere decir, en consecuencia, *incente*, sin culpa alguna.

Esto de que *inculpada* lleve tanto no de expresar su voz contraria, *culpado*, es muy curioso. Porque la palabra *culpado*, en nuestro idioma, es ta predestinada a los equívocos.

Si ahora nos da por decir indelicadamente *inculpada*, por *culpado*, es lo cierto que con igual falta de lógica venimos repitiendo *culpable*, por *culpado*.

Vaya un ejemplo: Cuando decimos que Fulano de Tal es *culpable*, afirmamos rotundamente que ha cometido la culpa. Si decimos, en cambio, Fulano de Tal es *culpado*, expresamos que se le atribuye la culpa. Es un matiz bastante importante.

Y, en realidad, estamos hablando al revés: *culpable* es como *probable*, *objetable*, etc., y *culpado*, *coartado*, *cenjurado*, etc.

A esta confusión de términos viene a añadirse ahora el *inculpa*.

Tales equívocos y tales inversiones de sentido no se producen porque sí, caprichosamente, sino que obedecen a causas bien explicables.

El error respecto a *culpable* deriva de los escritores galibristas. Los franceses no tienen, como nosotros, varios términos parecidos: *culpable* (aque)l a quien se puede echar la culpa), *culpante* (igual que *culpable*), *culpado* (el que ha cometido culpa) y *culposo* (igual que *culpado*). Los franceses sólo tienen una palabra para todo: *culpable*. Y así, como inútil galicismo, la venimos usando para mayor confusión del castelano.

En cuanto al error de *inculpada* se debe a que nuestros periodistas confunden lamentablemente el adjetivo *inculpada* con el participio del verbo *inculpar*, que significa lo contrario.

En un diario de la tarde encontramos esta frase: "lloviéron tres días seguidos".

En las oraciones del verbo impersonal, dado que no existe el agente de la acción expresada, lo propio es

que vaya el verbo en singular. En la frase "lloviéron tres días seguidos", frase que hemos en letras de molde, el diáste no puede ser mayor. Ha de saberse que el verbo, como bien lo dan a entender las gramáticas, no concuerda con los complementos, sino con el sujeto, que en este caso no existe; y aun cuando quiera admitir como tal a Dios, al cielo o la naturaleza, será siempre un sujeto impersonal que mal podrá concordar con un verbo puesto en plural. Se dirá, por tanto, "llovió un día" como "llovió tres días", no son los días los que lloven, ellos sólo agregan una circunstancia de tiempo a la acción del verbo. Para mayor comprobación púedese cambiar el sujeto de la frase propuesta, y sea que diga: "estuvo lloviendo tres días seguidos" o "lloviendo durante tres días seguidos", el sentido no habrá sufrido variación alguna, y no habrá podido sacarse al verbo el número singular que evidentemente le corresponde.

En el ejemplo de D. Antonio de Solís, citado por Bello: "Acudieron los mejicanos a Cortés, llamando a su bre que no llovían sus dioses", es innegable que el verbo ha perdido su sentido impersonal desde que se conoce a tales dioses la facultad de llover.

Si bien lo propio es que se diga "llovió piedras", "llovió balas", etc., el uso más común suele poner el verbo en plural en estos casos; y baste para muestra el título de la celebrada comedia de D. Ventura de la Vega, "Lloven bofetones", donde se quita al verbo su significación impersonal, pues es como si se dijera que los bofetones abundan o menudean.

## SATISFECHO

—¿Cómo te fué con el dentista?  
—Fantástico, había salido.

## ACLARACION

Se acercó al señor que acompañaba al sepelio con cara compungida y le dijo suavemente:

—¿Usted es uno de los deudos?  
—No, respondió —soy uno de los acreedores: el difunto me debía mil pesos.

# AVISO

Al comercio costarricense, que estoy en condiciones de actuar en calidad de Agente, Corresponsal o Representante para toda clase de relaciones comerciales de

**Importación y exportación, en la República Argentina**  
**Responsabilidad y Servicio Garantizado**

Referencias bancarias en Panamá y Buenos Aires, Argentina.

**SIMON VEGA**

Hotel Costa Rica

Para entrevistas de 2 a 3 de la tarde

## Con gran entusiasmo se recibe la noticia del establecimiento de los "Clippers Cheques" Grandes facilidades abre la Panamerican a los viajeros

No es posible perder ni tiempo ni dinero empleando las facilidades aéreas de la Pan American World Airways. El factor tiempo es asegurado por sus rápidos servicios y la cuestión dinero ha sido solucionada por medio de los Clipper Air Cheques ya conocidos por millares de personas.

El sistema de los cheques en referencia fué estudiado por la empresa en colaboración con la American Express Company a principios de 1944. Estos redundaron en una ayuda eficaz para el viajero en los tiempos actuales ya que pueden hacerse efectivos cuando el pasajero así lo desee.

Ya que todos los países han puesto restricciones sobre las cantidades de dinero en efectivo que puede introducirse a cada nación, los cheques aéreos son un medio favorable para llevar una suma cualquiera pudiendo cambiarse a voluntad por pequeñas cantidades para sufragar los gastos necesarios del viaje. Los Estados Unidos por ejemplo, limitan a 50 dólares la cantidad que los viajeros pueden introducir en efectivo. Las autoridades en la América Latina rostringen la importación de moneda norteamericana a sus países como medida preventiva para evitar que fondos Aliados caigan en manos del enemigo. Los Clipper Cheques, sin embargo, son aceptables en todo lugar y estos pueden adquirirse aún en pequeñas denominaciones.

Aún después del advenimiento de la paz los Clipper Cheques seguirán siendo una ayuda eficaz para los viajeros aéreos que atravesaran docenas de fronteras diariamente mientras se encuentran de camino a sus destinos. Invariablemente hay objetos que se desean comprar — objetos de regalo — pago de hoteles y tantos otros gastos incidentales que se ofrecen durante un viaje más o menos largo.

Supongamos que una señora viaja hacia Centro América — necesitaría pesos para comprar un brazalete de plata en Merida, México; quetzales para las mercaderías de Guatemala; colones en el Salvador; un azafate de cachá en Honduras lo tendría que pagar en lempiras; por una bolsa de cuero de lagarto en Nicaragua tendría que dar córdobas; por una cestita típica en Costa Rica hay que dar colones y para comprarse un "corsage" de orquídeas frescas en Panamá tendría que llevar balboas. Para evitar todos los procedimientos de cambio de dólares a las distintas monedas a que nos hemos referido, la viajera no tendrá más que cambiar su dinero por Clipper Cheques antes de comenzar su viaje y, con ellos disponibles, todo contratiempo será evitado. Las sucursales de la PAA en los países que visite se encargarán de hacer sus cheques efectivos si así lo deseara.

Alzando por la enorme aceptación que los Clipper Cheques han tenido desde un principio auguramos que su popularidad aumentará constantemente. Muy especialmente si se toma en cuenta que con los nuevos, y más grandes Clippers de la Pan American Airways habrá mayor cantidad de viajeros toda vez que la empresa se propone a ofrecer sus pasajes a precios muy reducidos en el período de la post guerra.

## La PAA transporta una planta Diesel

El contenido de una caja recientemente transportada por uno de los Clippers de la Pan American World Airways electrificó a la capital salvadoreña y a los pueblos vecinos. Se trataba nada menos que de las últimas partes de una nueva planta Diesel que la Compañía de Alumbrado Eléctrico había pedido para hacerle frente al agudo problema de suministrar un servicio sin interrupción en la capital y en las ciudades circunvecinas agravado por la falta de agua que se ha venido experimentando desde hace algunos años.

Toda la maquinaria en referencia había llegado a Puerto Barrios y Guatemala City sin novedad—

luego había sido despachada a San Salvador, por la vía terrestre, donde se recibió unos días más tarde. Únicamente una caja, pesando 600 kilos sin el contenido de la cual los ingenieros de la empresa no podían hacer funcionar la nueva maquinaria, se había extraviado. Finalmente la pieza perdida fué localizada en Puerto Barrios desde donde se envió a Guatemala City pero, mientras tanto, los acontecimientos políticos habían obligado el cierre de la frontera El Salvador - Guatemala, paralizando temporalmente todos los medios de transporte terrestres de un país al otro.

Pero los hábiles dirigentes de la Compañía de Alumbrado Eléctrico

# Construye la Panamerican gigantescos Super-clippers de 204 pasajeros

Anualmente transportará la importante empresa 75.000 pasajeros



CADA FIGURA REPRESENTA 20 PASAJEROS



El advenimiento de la paz encontrará a la Pan American World Airways perfectamente preparada para responder con máxima eficiencia a las necesidades del transporte aéreo en masa en el mundo de la post guerra, con la introducción en sus rutas por la América Latina de gigantescos Super-clippers de 204 pasajeros.

## El Presidente de Cuba Gusta de los Viajes Aéreos

Por segunda vez el Honorable Presidente de la República, Dr. Ramón Grau San Martín, utiliza los rápidos y cómodos servicios de los nuevos Clippers operados por la Cia. Cubana de Aviación, afiliada de la Pan American World Airways, para trasladarse al interior en asuntos propios de su gobierno.

La primera vez fué en Marzo 13 del corriente año cuando se trasladó a Isla de Pinos con motivo de la

conmemoración del tratado Hay-Quinn por el que los Estados Unidos reconocieron la plena soberanía de Cuba sobre dicha isla y ahora, para trasladarse a la provincia de Camagüey a fin de asistir a la inauguración de las actividades del central azucarero "Elia" que estuvo en receso por espacio de diez años y al mismo tiempo para visitar a Guaimarco, histórico lugar donde fueron firma-

das las Constituciones de 1869 y 1940.

Altas autoridades acompañaron al Hon. Sr. Presidente en su viaje a Camagüey en el Clipper, entre otras el Jefe del Estado Mayor del Ejército, General Generoso Pérez y el jefe de la Marina de Guerra, Comodoro Aguilá Ruiz.

Lucía el Clipper, ya acondicionado (Pasa a la Pág. OCHO)

## Escuelas de Radiotelegrafía Similares a la de Costa Rica

Muchas de las personas que laboran en las siete bases de la Pan American World Airways en la región sur del Caribe, serán escogidas para asistir a las clases de la escuela de entrenamiento para operadores de radio de la PAA, que abrirá sus puertas, dentro de poco, en Puerto España, Trinidad.

El instructor en jefe de la escuela de radio de la empresa aérea internacional, señor Robert C. Wilcox, salió de Miami, a fin de examinar a 50 de los estudiantes en perspectiva. Bajo el reglamento establecido cinco personas en cada

uno de los lugares serán escogidas de Cayenne, Guayana Francesa; Santo Tomás, Antigua y Martinica; cuatro personas en Guadalupe; ocho de Santa Lucía; diez de Georgetown, Guayana Inglesa y diez de Pieter, Trinidad.

El 18 de Junio, bajo la dirección del señor M. Andre Luss, comenzarán las clases en Inglés en Puerto España. El profesor ha sido operador de la estación de radio de la Pan American en Guadalupe. Se impartirán los siguientes cursos: Código de Radio, Precisión de (Pasa a la Pág. OCHO)

# Antología del Disparate

En una revista extranjera, encuen- tro repetido tres veces, en grandes ti- tu- los.

—El casamiento del duque de las Pullas.

Cualquiera supondría que el Du- que de las Pullas se se ha casado con la Princesa de los Chascarrillos, y que luego tuvieron un hijo que se mu- rió de risa.

Y no: la princesa es Ana de Fran- cia. Y el duque nada tiene que ver con las pullas, ni con los camelos, ni con las chirigotas. Como que en realidad se llama duque de Apulio, que tal se traduce en castellano el nombre de la región que los italia- nos denominan *Le Puglie*. Lo que oc- urre es que el colega ha traducido fonéticamente, de oído. Y menos mal que se trataba del duque de *Le Pu- glie*. Menudo lío se arma si se refe- re a otro duque: al famoso mariscal Augereau...

— o —

En La Estrella de Panamá, un astrónomo que publica un artículo ti- tulado *La molestia del sol*. Y refe- riéndose al insoponible verano, ha- bla de

...días caniculares... el sol canicu- lar... Etc.

Cualquiera puede incurrir en el error de llamar *canícula* a nuestro ve- rano. Pero un astrónomo, no. Un astrónomo sabe que *Canícula* es la estrella de la constelación llamada Can Mayor, y *canícula* es, por exten- sión, el tiempo en que esta estrella sale y se pone con el Sol, que en el hemisferio norte coincide con la épo- ca de mayor calor. Y así caniculares

son, en Eufopa, los días más inso- portables. "Si me fuera liebre, nues- tro y el Sol—dice Quevedo en *La ho- ra de todos y la fortuna con seso*— te friyera en caniculares; y te asara en buchornos." Y un viejo refrán castellano dice: *Los caniculares en- tran con abad y salen con abad*, alu- diendo a San Bernardo, que cae en julio y a San Benito, que cae en agos- to.

Los diccionarios y lexicos al us- no conocen otro *canicular* que el de- rivado de *cañita*. Pero es el vocabu- lario del maestro Cortés he encon- trado esta frase: "No es de envidiar bonete canicular", y explica el céle- bre catedrático de Salamanca: "Di- cenlo los canónigos por la continua residencia de las horas, mañana y tarde, sujetos a la campaña, que ha man aguijón; *canicular* se deduce aquí de canónigo".

Quizá nuestra canícula sudamérica- na tenga el mismo origen. Y cuando hablamos de tiempo canicular no nos referimos para nada al Can Mayor, sino que queremos decir simplemente: "Hace un calor de dos mil canó- nigos".

## AMOR

—Angelita adorada... —dijo él, apasionadamente—. Diga las pala- bras que la harán mía para siempre. —Y ella contestó en seguida. —Un millón de pesos...

## DIVERSION

—Así que Juan fué el animador de la fiesta? —Sí; era el único cuya voz tapa- ba a la radio.

# Segunda Serie de Comprimidos

Para muchos el dejar de fumar consiste en dejar de comprar tabaco.

El beso es el esperanto del amor.

Siempre que beséis a una mujer bésala en la boca, es el único mo- do de ahogar su pudor.

La sociedad primero hace los po- bres y luego crea los asilos.

Se enamoró locamente de ella... se gaitó a fortuna, perdió la salud tuvo infinidad de disgustos y ella era mujer fácil.

Los anuncios de medias de seda parecen por su atravimiento más he- chos para animar a los caballeros que a las señoras.

Una dentadura sana es el adorno del rostro; una dentadura posti- za es el adorno de la repisa del cuarto de baño.

Antes de comenzar la ópera, los instrumentos de la orquesta pare- ce que se cuentan dismes unos a otros.

Cuando nos hacemos mal el nudo CONSUYE LA (Viene de la pág. SIETE)

tescos Super Clippers para 204 pasa- jeros, cuyo tamaño excede grandé- tamente al de cualquier avión que se haya llegado a proyectar hasta aho- ra.

Estos nuevos Super Clippers mul- timotores serán construidos para la Pan American World Airways por la Consolidated Vultee Aircraft cor- poration.

La PAA ya ha celebrado con esta importante empresa un contrato pa- ra la construcción de 15 de estos su- per clippers con los cuales estará en posibilidad de transportar 750.000 pasajeros anualmente.

Largos meses de concienzudos es- tudios y experimentos por parte de los técnicos e ingenieros de las dos empresas transcurrieron antes de que la Pan American World Airways pudiera anunciar al mundo la crea- ción del asombroso Super Clipper "Modelo 37" para 204 pasajeros, el avión más grande para el transporte de pasajeros, correspondencia y ex- press aéreo que se haya proyectado.

Al anunciar la firma del contra- to celebrado con la Consolidated, el Presidente de la PAA señor Juan T. Trippe, manifestó que la inmensa im- portancia de estos Super Clippers, está en la oportunidad que brindan al "hombre de la calle", en todo el uni- verso para viajar rápida, juiciosa se- gura y económicamente a países leja- nos, con tarifas increíblemente ba- jas.

## VIDA

—Usted puede vivir con sus iagres sos?

—No, señor: vivo con mi cré-

la cobata se pone triste.

El que da limosna parece que- rer comprar el cielo en abonos fá- ciles.

El cprés es el más fiel amigo del hambre; la acompaña y le vela has- ta después de muerto.

El día que el perro preste dine- ro será, sin disputa, el mejor amigo del hombre.

Cuando una mujer tiene más

EL PRESIDENTE...

do y preparado para el clima de Cu- ba, los colores y los emblemas de la Compañía Cubana de Aviación y en el fuselaje el pabellón nacional. Al mando de la gigantesca aeronave, re- lucientes al sol sus brillantes lám- minas de aluminio, fué el capitán J. E. Alvarez del Regato, jefe de O- peraciones de dicha empresa aérea y cuyos servicios utiliza siempre el Pre- sidente para todos sus viajes; y lo secundaba en los controles el capi- tán Mike González. Un steward aten- día abordo a los distinguidos pasaje- ros.

En el aeropuerto hizo los honores al Presidente el señor Gerard Gros- sman, Administrador General de la Cia. Cubana de Aviación quien le ex- plió las mejoras y facilidades recién- mente introducidas en los servicios regulares de la compañía al poner en servicio esos modernos Douglas D Co-A, de 21 pasajeros, que permiten transportar mayor número de pasaje- ros, con idéntico confort que los Clip- pers internacionales de la Pan Ame- rican World Airways. Al mismo tiem-

de cuatro amantes se sale de la no- vela romántica y entra de lleno en la literatura pornográfica.

Para el que pretende suicidarse, es mucho más seguro tomar un tren que ponerle a la pisa en la vía...

Las mujeres que cierran los ojos cuando besan, piensan en otro al besarnos.

\*\*\*

Verdaderamente a Stalin lo que- de pequeño el apático nombre de José. Qué pensarán nuestros nie- tos cuando lean las gloriosas haza- ñas de Pepe el Grande.

FELIX HUFCZ

(Viene de la pág. SIETE)

so, su enorme capacidad de carga, permite transportar también mayor ca- nalaje de express y de corresponden- cia aérea con lo cual resultan altí- simo beneficiados los pasajeros, pa- ra los que ha cesado el problema de la congestión y para el comercio que puede depender eficientemente de los servicios del express aéreo.

El Presidente se mostró compla- do y satisfecho de ver al pabellón cubano luciendo orgullosamente en una aeronave de ese tipo, considera- da como la más moderna y uno de los transportes comerciales más avanza- dos actualmente en servicio público. Al dis- poner ahora la Cia. Cubana de Avia- ción de dos aeronaves Douglas DC C-A, se han colocado a la altura de las más progresistas empresas aéreas de América, pero no satisfecho con el gran paso de adelante que acaba de realizar abreva propósitos más am- plios para un futuro cercano con cu- vos planes el público y el comercio cubano recibirán más servicios y más facilidades.



CAMINO DE MANDALAY



"Primero, era el enemigo el que no podía encontrar nuestra flota — ahora somos nosotros los que no podemos encontrarla."

ESCUELAS DE RADIOTELEGRA (Viene de la pág. SIETE)

Dirección Aérea; Meteorología y Teorías Básicas de Radio. Los estu- diantes recibirán remuneración du- rante los diez o doce meses de du- ren los cursos.

El éxito alcanzado por la escuela de radio de la PAA establecida en San José de Costa Rica, la primera de su clase fuera del territorio de

los Estados Unidos, ha impulsado la resolución de establecer una es- cuela similar en Trinidad. Centros adicionales de entrenamiento para operadores de las estaciones de ra- dio de la Pan American Airways pue- da que sean abiertas en otras par- tes de la América Latina donde la empresa aérea internacional constan- temente aumenta sus servicios.